

**Sinteza obiecțiilor și propunerilor pe marginea avizelor instituțiilor de resort
la proiectul Acordului între Republica Moldova și Republica Portugheză
privind colaborarea economică**

Instituția	Obiecții și propuneri	Decizia/explicația
Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene Nr. DI/2/291.3-868 din 23.01.2017	<p>Întrucât Argumentarea nu explică circumstanțele pentru emiterea unui singur Decret al Președintelui pentru inițierea negocierilor și aprobarea semnării, astfel cum este prevăzut la alineatul 3 al Articolului 8¹ din Legea nr. 595 din 24.09.1999 privind tratatele internaționale și punctul 83 din Regulamentul privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 442 din 17.07.2015, se sugerează ca setul respectiv să se refere doar la procedura inițierii negocierilor.</p> <p>De asemenea, structura Argumentării va corespunde cu modelul prezentat în Anexa nr.1 la Regulamentul menționat și va conține informații detaliate privind mandatul pentru negocieri (punctul C) și procedura negocierilor (punctul D).</p> <p>În proiectul Acordului, la Articolul 12, se recomandă de a exclude din punctul 2 sintagma "și vor intra în vigoare după aprobarea de către Părți", întrucât la punctul 3 se prevede modalitatea de intrare în vigoare a Protocoalelor adiționale.</p> <p>La Articolul 13 se propune o altă formulare care se referă la valabilitatea Acordului: "Prezentul Acord va rămâne în vigoare pe o perioadă de cinci ani și va fi prelungit pentru perioade similare, decât dacă niciuna dintre Părți nu va notifica cealaltă Parte în scris, prin canale diplomatice, cu cel puțin 6 luni până la expirarea acestuia despre intenția sa de a-l denunța".</p> <p>La Articolul 13, punctul 2, sintagma "notificarea de reziliere" va fi înlocuită cu sintagma "notificarea de denunțare".</p> <p>La punctul 3 al aceluiași Articol, se consideră necesar excluderea sintagmei "în totalitate".</p> <p>La Articolul 14, se recomandă următoarea formulare privind modalitatea intrării în vigoare: „Prezentul Acord va intra în vigoare în a treizecea zi de la data recepționării ultimei notificări, transmise prin canale diplomatice, privind îndeplinirea de către Părți a procedurilor interne necesare pentru intrarea acestuia în vigoare."</p> <p>În conformitate cu punctul 38 din Regulamentul citat, setul respectiv va fi transmis de asemenea, spre consultare Comisiei pentru politică externă și integrare europeană a Parlamentului.</p>	<p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă</p>
Ministerul Justiției, Nr. 02/1024	I. Cu privire la proiectul Decretului privind inițierea negocierilor și aprobarea semnării Acordului de colaborare economică dintre Republica Moldova și	Se acceptă.

Instituția	Obiecții și propuneri	Decizia/explicația
din 01.02.2017	<p>Republica Portugheză, în temeiul art. 52 alin. (1) al Legii nr. 317 din 18.07.2003 privind actele normative ale Guvernului și ale altor autorități ale administrației publice centrale și locale și art. 81 alin. (3) al Legii nr. 595 din 24.09.1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova (în continuare - Lege), recomandăm stabilirea temeiului legal corespunzător de emitere, cu specificarea art. 81 alin. (3) din Lege.</p> <p>Totodată, atenționăm asupra lipsei/în textul proiectului Decretului al articolului cu privire la aprobarea semnării. Or, se va face claritate în partea ce ține de obiectul solicitării, a fazelor procesului de încheiere al Acordului, cu menționarea existenței temeiurilor suficiente să se considere că proiectul Acordului propus spre semnare nu va conține diferențe de fond față de proiectul inițial al Acordului, în conformitate cu art. 81 alin. (3) din Lege.</p> <p>II. Referitor la „Argumentarea necesității cu privire la aprobarea semnării Acordului [...]” recomandăm:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ajustarea titlului în concordanță cu faza/fazele procesului de încheiere ale Acordului menționate în proiectul Decretului; 2. În secțiunea A „Descrierea tratatului”, se va face claritate cu privire la data intrării în vigoare a Acordului, aceasta fiind abordată diferit în conținutul articolului 13, para.2 din Acord; 3. În cazul solicitării ambelor etape procedurale, recomandăm completarea secțiunii C. „Procedura negocierilor” cu privire la existența temeiurilor suficiente să se considere că proiectul Acordului propus spre semnare nu conține diferențe de fond față de proiectul inițial al Acordului și redactarea corespunzătoare a secțiunii D. „Aspect procedural al semnării.” <p>III. Cu referire la proiectul Acordului, atragem atenția asupra următoarelor:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Întrucât în articolul 2 sunt enumerate expres domeniile de cooperare între cele două Părți și în articolul 7 se menționează instituția proprietății intelectuale, conform pct. 33 și 36 din Regulamentul privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 442 din 17.07.2015, sugerăm prezentarea proiectului Acordului spre avizare și autorităților administrative centrale competente, conform domeniilor indicate, care vor fi direct sau indirect implicate în implementarea acestuia; 2. La articolele 4 și 5, cu privire la cooperarea între întreprinderile mici și mijlocii și cooperarea în domeniul energetic, considerăm oportună includerea unei clauze ce va stabili un regim juridic al condițiilor pentru acțiunile enumerate, reglementat prin contracte separate, încheiate 	<p>Se acceptă. Setul de documente se va referi doar la procedura inițierii negocierilor.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă.</p> <p>Se acceptă. Setul de documente se va referi doar la procedura inițierii negocierilor.</p> <p>Se acceptă. Ministerul Economiei va remite suplimentar spre avizare proiectul Acordului instituțiilor de resort. (nr. 09/2-1876 din 03.04.2017)</p> <p>Se acceptă parțial După cuvântul "Părțile" va fi completat cu sintagma", reieșind</p>

Instituția	Obiecții și propuneri	Decizia/explicația
	<p>pentru fiecare proiect în parte de instituțiile, organizațiile și întreprinderile de specialitate din cele două Părți;</p> <p>3. Cu privire la înființarea birourilor enunțate în articolul 6, sugerez dezvoltarea articolului cu indicarea regimului juridic de funcționare al acestor birouri, forme de organizare și specificarea atribuțiilor acestora;</p> <p>4. La articolul 11 „Soluționarea litigiilor”, întru evitarea indicării exprese a unui cadru legal convenit de Părți și/sau metodelor alternative de soluționare a litigiilor, recomandăm redactarea primei fraze cu includerea sintagmei „pe cale amiabilă”;</p> <p>5. Adicional, sugerez revizuirea textului Acordului din punct de vedere redacțional (de ex.: la alineatul doi din articolul 14, se va înlocui sintagma „pe data” cu “în data de”.</p>	<p>din prevederile legislației naționale”. Astfel, părțile se vor conduce de legislația națională pentru organizarea acțiunilor enumerate în articole.</p> <p>Nu se acceptă. Regimul juridic prevăzut în art. 6 va fi realizat potrivit legislației naționale a părților, după cum și este expres stipulat în articolul în cauză.</p> <p>Se acceptă</p> <p>Se acceptă.</p>
Ministerul Transporturilor și Infrastructurii Drumurilor Nr. 08-7/248 din 19.04.2017	Expunerea art. 12 alin (1) al proiectului Acordului în următoarea redacție "Prezentul Acord poate fi modificat de comun acord, la solicitarea uneia dintre părți".	Se acceptă.
AGEPI Nr. 1022 din 11.05.2017	Propunem expunerea în următoarea redacție a art. 7 "Proprietate intelectuală" din proiectului Acordului: "Părțile vor coopera în domeniul proprietății intelectuale și vor asigura o protecție adecvată, eficientă și nediscriminatorie a drepturilor de proprietate intelectuală, în conformitate cu legislația internă a fiecărei țări și tratatele internaționale la care sunt parte".	Se acceptă.
Ministerul Finanțelor, Nr. 17/1-07/41 din 21.02.2017	Propuneri și obiecții nu sunt	
Ministerul Tehnologiei Informației și Comunicațiilor Nr. 01/411 din 06.04.2017	Propuneri și obiecții nu sunt	

